

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Band: 12 (1894)
Heft: 7

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 15.10.2024

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Abonnements:

(inkl. Porto) Schweiz: Jährlich Fr. 6, 2^{te} Semester Fr. 3. — Ausland: Jährlich Fr. 22, 2^{te} Semester Fr. 12. In der Schweiz kann nur bei der Post abonniert werden; im Ausland auch durch Postmandat an die Administration des Blattes in Bern. Preis einzelner Nummern 25 Cts.

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Abonnements:

(Port compris) Suisse: un an fr. 6, 2^e semestre fr. 3. Etranger: un an fr. 22, 2^e semestre fr. 12. On s'abonne, en Suisse, exclusivement aux offices postaux; à l'étranger, aux offices postaux ou par mandat postal à l'Administration de la feuille, à Berne. Prix du numéro 25 cts.

Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Versendung regelmässig Mittwoch und Samstag abends. Nach Bedürfnis erscheint das Blatt auch an andern Tagen. Redaktion und Administration im schweizerischen Departement des Auswärtigen, Abteilung Handel. Insertionspreis: Halbe Spaltenbreite 30 Cts., ganze Spaltenbreite 50 Cts. per Zeile. Inserate werden von der Administration des Handelsamtsblattes in Bern, sowie von den Annoncen-Agenturen angenommen.

Rédaction et Administration au Département fédéral des Affaires étrangères, Division du commerce. La feuille est expédiée régulièrement les mercredi et samedi soir; elle paraît en outre d'autres jours suivant les besoins. Prix des annonces: La petite ligne 30 cts., la ligne de la largeur d'une colonne 50 cts., Les annonces sont reçues par l'Administration de la feuille, à Berne, et par les Agences de publicité.

Inhalt — Sommaire.

Konkurse. — Faillites. — Domicile juridique (Rechtsdomizil). — Handelsregister. — Registre du commerce. — Allègements des droits dans le trafic de perfectionnement. — Nationalité française. — Notenzirkulation und Barvorrat in den Jahren 1881—1890 und 1891—1893. — Circulation et encaisse métallique dans les années 1881—1890 et 1891—1893. — Fabrik- und Handelsmarken. — Marques de fabrique et de commerce.

Amtlicher Teil. — Partie officielle.

Konkurse. — Faillites. — Fallimenti.

Konkurseeröffnungen. — Ouvertures de faillites.

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche, unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge etc.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift, dem betreffenden Konkursante einzugeben.

Les créanciers des faillis et ceux qui ont des revendications à exercer, sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer, sous les peines de droit, dans le délai fixé pour les productions.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners, sowie Gewährspflichtige beiwohnen.

Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées des créanciers.

Ct. de Berne. Office des faillites de Courtelary. (K.-E. 45) Failli: Mottet Alfred, professeur de musique, ci-devant à St-Jmier, actuellement en fuite.

Date de l'ouverture de la faillite: 2 janvier 1894. Première assemblée des créanciers: Jeudi, 18 janvier 1894, dès 2 heures après-midi, à l'Hôtel des XIII Cantons à St-Imier.

Kt. Luzern. Konkursamt Habsburg in Ebikon. (K.-E. 49) Gemeinschuldner: Steiner-Müller, Roman, Tuch- und Spezereihandlung, in Meyerskappel.

Datum der Konkursöffnung: 2. Januar 1894. Erste Gläubigerversammlung: Donnerstag, den 18. Januar 1894, nachmittags 2 1/2 Uhr, im Gasthause zum Löwen in Ebikon.

Kt. St. Gallen. Konkursamt St. Gallen. (K.-E. 44) Gemeinschuldner: A. Geismar, Weisswarenfabrikations- und Exportgeschäft, Vadianstrasse 35, St. Gallen.

Datum der Konkursöffnung: 2. Januar 1894. Erste Gläubiger-Versammlung: Samstag, den 13. Januar 1894, vormittags 11 Uhr, Konkursamt Rathaus, St. Gallen.

Ct. de Neuchâtel. Office des faillites de La Chaux-de-Fonds. (K.-E. 46) Succession répudiée de Griselin, Jules, marchand-mercier, quand vivait domicilié à La Chaux-de-Fonds.

Date de l'ouverture de la liquidation: 20. décembre 1893. Liquidation sommaire: (Art. 231 de la loi sur la poursuite.)

Kollokationsplan. — Etat de collocation. (B.-G. 249 n. 250.) (L. P. 249 et 250.)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Ct. de Neuchâtel. Office des faillites du Locle. (Ko. 48) Failli: Bitterlin-Schmidt, J.-B., pierriste, au Locle (F. o. s. du c. du 13 septembre 1893, n^o 499, page 814).

Abänderung des Kollokationsplanes. — Rectification de l'état de collocation. (B.-G. 251.) (L. P. 251.)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Ct. de Vaud. Office des faillites de Lausanne. (A. Ko. 47) Failli: Sibilin, Claude, marchand de vins, à Lausanne (F. o. s. du c. du 11 novembre 1893, n^o 237, page 963 et du 3 janvier 1894, n^o 1, page 4).

Rechtsdomizile. — Domiciles juridiques. — Domicilio legale.

UNION SUISSE

Société d'assurances contre le bris des glaces et vitres et contre les dégâts causés par les conduites d'eau.

Canton de Berne: Le domicile juridique est élu chez MM. C. Küpfer et C. Läderach, notaires, Spitalgasse 30, Berne, en remplacement de M. Zoss. Genève, le 6 janvier 1894.

(D. 4)

L'administrateur délégué: O. Hosé.

Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale.

Bern — Berne — Berna

Bureau Bern.

1894. 8. Januar. Inhaber der Firma Bloch jeune in Bern ist Nathan Bloch von Genf, in Bern. Natur des Geschäftes: Weisswaren. Geschäftslokal: Speichergasse 39.

8. Januar. Der Inhaber der Firma G. Fueter in Bern (S. H. A. B. Nr. 14 vom 6. Februar 1883, pag. 102) erteilt Einzelprokura an Wilhelm Gottfried Schneider von Frutigen und Lucien François Renaud von Féchy und St. Georges (Kt. Waadt), beide in Bern.

8. Januar. Eidgenössische Bank (Actiengesellschaft) Comptoir Bern in Bern (S. H. A. B. Nr. 261 vom 14. Dezember 1892, pag. 1061; und Nr. 111 vom 4. Mai 1893, pag. 447). Die Unterschrift des Louis Wyss, gew. Direktor des Comptoirs Bern, ist infolge Demission erloschen.

Bureau Laupen.

6. Januar. Die Käserereigenossenschaft Mühleberg, mit Sitz in Mühleberg, eingetragen in das Handelsregister von Laupen am 9. Februar 1888 und 31. August 1891 (S. H. A. B. Nr. 20 vom 16. Februar 1888, pag. 160; und Nr. 182 vom 5. September 1891, pag. 739) hat ihren Vorstand bestellt, wie folgt: Präsident, zugleich Kassier, Rudolf Schmid von Mühleberg, Gutsbesitzer, in Marfeldingen; Vizepräsident, Jakob Balmer von Mühleberg, Landwirt, daselbst; Sekretär, Christian Hofer, bisheriger; Beisitzer, Christian Zingg, bisheriger; Peter Salvisberg von Mühleberg, Landwirt, in Buch; und Christian Schmid, Landwirt, von und zu Mühleberg. In der ausserordentlichen Hauptversammlung vom 18. September 1893 hat diese Käserereigenossenschaft Mühleberg beschlossen, sich im Handelsregister streichen zu lassen und es erfolgt deren Löschung auf eigenes Begehren.

Bureau de Moutier.

6 janvier. Le chef de la maison Adolphe Charpilloz, à Bévillard, est Adolphe Charpilloz, feu Charles Henri, né en 1867, de Bévillard, y demeurant. Genre de commerce: Epicerie, mercerie, quincaillerie et vins en détail mais pas moins de deux litres.

Bureau Nidau.

8. Januar. Unter dem Namen Schützengesellschaft Nidau, mit Sitz in Nidau, besteht ein Verein im Sinne von Art. 746 O. R., welcher die Förderung des freiwilligen Schiesswesens und Ausbildung der einzelnen Schützen zur Hebung der allgemeinen schweizerischen Wehrkraft zum Zwecke hat. Die Statuten sind am 16. Dezember 1893 festgestellt worden. Der Verein bildet sich aus den sämtlichen hiezu angemeldeten Bürgern, welche als Aktivmitglied ein Eintrittsgeld bezahlt haben, das im Minimum Fr. 5 betragen soll. Ueber Annahme oder Rückweisung eines Kandidaten entscheidet die Hauptversammlung. Der Eintretende hat nach seiner Annahme die Statuten zu unterzeichnen, worauf ihm eine auf seinen Namen lautende Mitgliedkarte ausgestellt wird. Diejenigen Militärs, welche zum Schiessen verpflichtet sind aber nicht als Aktivmitglieder dem Verein beitreten wollen, werden als Passivmitglieder betrachtet. Passivmitglied ist im Fernern jeder Bürger, der sich hiezu anmeldet und ein jährliches Unterhaltungsgeld von Fr. 3 bezahlt. Die schiesspflichtigen Militärs sind von der Entrichtung eines Eintrittsgeldes entbunden. Als Entschädigung für die Abgabe und Kontrollierung ihrer obligatorischen Schüsse haben sie jedoch einen jeweiligen Beitrag zu entrichten, von Fr. 2 im Minimum, der bezahlt werden muss, bevor der betreffende Schütze zur Schiessübung zugelassen wird. Die Passivmitglieder haben nur beratende Stimme. Als Ehrenmitglieder können solche Bürger in den Verein aufgenommen werden, die sich durch besondere Vergabungen oder Verdienste gegenüber dem Verein ausgezeichnet haben. Ueber die Aufnahme von Ehrenmitgliedern entscheidet die Hauptversammlung. Dieselben sind von allen Verpflichtungen gegenüber dem Verein entbunden, geniessen aber auch nur die Rechte der Passivmitglieder. Die Mitgliedschaft geht verloren durch schriftliche Austrittserklärung, durch Tod oder durch Ausschluss seitens der Hauptversammlung. Der freiwillige Austritt hat jeweilen vor dem 1. April zu erfolgen. Die Organe des Vereins sind: Die Hauptversammlung und ein Vorstand von 7 Mitgliedern. Namens des Vereins führen der Präsident und der Sekretär kollektiv die rechtsverbindliche Unterschrift. Präsident ist Alexander Suter von Kölliken; Sekretär ist Johann Weibel von Schüpfen, beide wohnhaft in Nidau. Die Bekanntmachungen des Vereins erfolgen durch

Eidg. Amt für geistiges Eigentum. — Bureau fédéral de la propriété intellectuelle.

Marken. — Marques.**Eintragungen. — Enregistrements.**

6 Gennajo 1894, 12 o. m.

No 6722.

Oscar Tobler, proprietario,

Agnano presso Pisa (Italia).

**Prodotti agrari.**

8. Januar 1894, 8 Uhr a.

Nr. 6723.

Speyer & Grund, Fabrikanten,
Frankfurt a. M. (Deutschland).**Chemische Präparate.**

8 janvier 1894, 3 h. p.

No 6724.

Paul Jeannot, fabricant,
Chaux-de-Fonds (Suisse).**Mouvements, boîtes, cuvettes, cadrans, étuis
et emballages de montres.****Litterarisches und künstlerisches Eigentum.****Propriété littéraire et artistique.**

Wir tragen hiemit auf Wunsch des eidgenössischen Amtes für geistiges Eigentum nach, dass die in unserer gestrigen Nummer publizierten Eintragungen von Werken des litterarischen und künstlerischen Eigentums von dem eben genannten Amte vollzogen worden sind.

Redaktion des schweizerischen Handelsamtsblattes.

Sur la demande qui nous en est faite par le bureau fédéral de la propriété intellectuelle, nous faisons savoir que la liste des enregistrements d'œuvres littéraires et artistiques que nous avons publiée dans notre numéro d'hier 9 courant, émane dudit bureau.

Rédaction de la Feuille officielle suisse du commerce.

Insertionspreis:
Die halbe Spaltenbreite 30 Cts.,
die ganze Spaltenbreite 50 Cts. per Zeile.

Privat-Anzeigen. — Annonces non officielles.

Prix d'insertion:
30 cts. la petite ligne,
50 cts. la ligne de la largeur d'une colonne.

Eidgenössische Bank

(Aktiengesellschaft)

(10⁹)**Zürich.****Aufforderung an die Aktionäre zur
Abstempelung resp. Umtausch der jetzigen
Aktien in neue Aktien.**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre vom 23. Juni 1893 hat bekanntlich u. a. beschlossen:

«Das Gesellschaftskapital beträgt fünfundzwanzig Millionen Franken, eingeteilt in sechzigtausend auf den Inhaber lautende, voll einbezahlte Aktien von je 416²/₃ Franken.

«Es sind jedoch stets auf Verlangen sechs solcher Aktien gegen fünf Aktien von je fünfhundert Franken umzutauschen.»

In Ausführung dieses Beschlusses bringen wir hiemit den Tit. Aktionären der Eidgenössischen Bank (A. G.) zur Kenntnis, dass vom 1. Februar 1894 an die Abstempelung der Aktien auf Fr. 416²/₃ bei unseren Comptoirs in Zürich, St. Gallen, Luzern, Bern, Basel, Chaux-de-Fonds, Lausanne und Genf vorgenommen werden kann.

Gleichzeitig wird hiemit der Umtausch von je 6 solcher Aktien gegen je 5 neue Aktien im Nominalbetrage von 500 Fr. mit Coupon pro 1893 u. ff. verbunden werden. (H 70 Z)

Aktionären, welche eine nicht durch 6 teilbare Zahl solcher Aktien in neue umtauschen wollen, werden unsere Comptoirs den Umtausch in neue Aktien unter jeweiligen noch festzusetzenden Bedingungen erleichtern.

Bordereaux für die zur Abstempelung einzuliefernden Aktien, sowie Bordereaux zum Umtausch solcher Aktien in neue Titel können bei den genannten Comptoirs bezogen werden. Die einzuliefernden Aktien müssen mit den Dividenden-Coupons pro 1893 und die folgenden Jahre versehen sein.

Zürich, den 8. Januar 1894.

Das Direktorium.

Schweiz. Wechsel- & Effektenbank

in Liquidation.

(12⁹)

Durch Vertrag mit der Schweiz. Wechselbank in Basel ist den Herren Aktionären der Schweiz. Wechsel- & Effektenbank in Liquidation das Recht gewährt, ihre Aktien bis und mit Ende Januar 1894 gegen solche der Schweiz. Wechselbank umzutauschen, in der Weise, dass für je eine Effektenbank-Aktie und Fr. 20 in Bar eine mit 50 % einbezahlte Aktie der Schweiz. Wechselbank von Fr. 50 Nominalwert verabfolgt wird.

Diejenigen Herren Aktionäre, welche von diesem Rechte Gebrauch zu machen wünschen, wollen ihre Aktien vor obigem Termine der Schweiz. Wechselbank einsenden.

Wilh. Weyershäuser, Wiesbaden. Auskufts- u. Inkassobureau. (509)

Buchdruckerei JENT & Co in Bern. — Imprimerie JENT & Co à Berne.

Aktiengesellschaft Bad Weissenburg.**Ordentliche Generalversammlung**

Samstag, den 27. Januar 1894, nachmittags 2 Uhr,
im Sekretariat der Gesellschaft, Marktgasse Nr. 26 in Bern.

Traktanden:

- 1) Abnahme bezw. Genehmigung der Jahresrechnung und Bilanz pro 1893 und Beschlussfassung über das Ergebnis derselben, sowie Festsetzung der Dividende und des Zeitpunktes ihrer Auszahlung, nebst vorheriger Entgegennahme des Berichtes und der Anträge der Kontrollstelle.
- 2) Erneuerungswahl des Verwaltungsrates gemäss § 18 der Statuten.
- 3) Wahl der Kontrollstelle pro 1894.

Acht Tage vor dieser Generalversammlung wird die Bilanz und die Rechnung über Gewinn und Verlust samt dem Revisionsberichte zur Einsicht der Aktionäre auf dem Sekretariat in Bern aufgelegt.

Die Tit. Aktionäre, welche an der Generalversammlung teilnehmen wollen, haben ihre Aktien wenigstens drei Tage vor dem Versammlungstage bei der Eidgenössischen Bank in Bern, Basel, Chaux-de-Fonds, Genf, Lausanne, Luzern, St. Gallen und Zürich zu deponieren.

Die Aktien sind mit einem zu unterzeichnenden Bordereau zu begleiten. Nach der Generalversammlung können dieselben sofort wieder zurückgehoben werden. (H 96 Y)

Bern, den 6. Januar 1894.

(9⁹)**Der Verwaltungsrat.****Schweiz. Wechsel- & Effektenbank, Basel.****Liquidations - Ausschreibung.**

Die Generalversammlung vom 8. Dezember 1893 hat den Beschluss gefasst, die Gesellschaft zu liquidieren und die Liquidation der Schweiz. Wechselbank in Basel zu übertragen.

Es ergeht daher gemäss Art. 665 des Schweiz. O.-R. die Aufforderung an die Gläubiger, ihre Ansprüche bei der Schweiz. Wechselbank in Basel anzumelden.

Basel, den 9. Januar 1894.

Namens der

Schweiz. Wechsel- & Effektenbank in Liquidation:
Schweiz. Wechselbank.(11⁹)**Banque de Dépôts de Bâle.**

Capital 12 millions de francs. (888)

Actions nominatives de 5000 francs, 1/2 versé.

Avances sur de bonnes valeurs traitées à la Bourse pour 3 à 4 mois, avec renouvellement éventuel.

4 % d'intérêts l'an. Commission aucune. Pour les plus amples renseignements, s'adresser à

Bâle, le 9 janvier 1894.

La Direction.